

616629-2026 - Gara

Cechia – Servizi di riparazione e manutenzione di veicoli a motore e attrezzature affini – Opravy a údržba traktorů značky Zetor

OJ S 173/2026 08/09/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Lesy hl. m. Prahy

E-mail: nedelkova@lesy-praha.cz

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Opravy a údržba traktorů značky Zetor

Descrizione: Předmětem veřejné zakázky jsou komplexní servisní služby spočívající v opravách a údržbě traktorů značky Zetor pro Lesy hl. m. Prahy včetně dodávky náhradních dílů a servisních prohlídek, v rozsahu rámcové dohody o poskytování služeb (dále jen "smlouva") a jejích příloh.

Identificativo della procedura: 0c6266e4-bf78-4026-a894-70bbdecabd14

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 50110000 Servizi di riparazione e manutenzione di veicoli a motore e attrezzature affini

Classificazione aggiuntiva (cpv): 16700000 Trattori

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)

Paese: Cechia

Informazioni supplementari: Objednatel bude předávat poskytovateli vozidla k provedení služby na pracovišti objednatele na území hl. m. Prahy, na kterém se příslušné vozidlo bude aktuálně nacházet. Poskytovatel se zavazuje hradit náklady spojené s případnou přepravou vozidla z místa předání do provozovny poskytovatele na území i mimo území hl. m. Prahy. Od okamžiku předání vozidla k provedení služby poskytovateli do okamžiku navrácení vozidla objednateli nese poskytovatel odpovědnost za případnou škodu, která vznikne na předaném vozidle.

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 500 000,00 CZK

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Opravy a údržba traktorů značky Zetor

Descrizione: Předmětem veřejné zakázky jsou komplexní servisní služby spočívající v opravách a údržbě traktorů značky Zetor pro Lesy hl. m. Prahy včetně dodávky náhradních dílů a servisních prohlídek, v rozsahu rámcové dohody o poskytování služeb (dále jen "smlouva") a jejích příloh.

Identificativo interno: 2026/117

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 50110000 Servizi di riparazione e manutenzione di veicoli a motore e attrezzature affini

Classificazione aggiuntiva (cpv): 16700000 Trattori

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)

Paese: Cechia

Informazioni supplementari: Místo plnění: pracoviště objednatele, na kterém se dané vozidlo nachází, případně na náklady poskytovatele provozovna poskytovatele. Objednatel bude předávat poskytovateli vozidla k provedení služby na pracovišti objednatele na území hl. m. Prahy, na kterém se příslušné vozidlo bude aktuálně nacházet. Poskytovatel se zavazuje hradit náklady spojené s případnou přepravou vozidla z místa předání do provozovny poskytovatele na území i mimo území hl. m. Prahy. Od okamžiku předání vozidla k provedení služby poskytovateli do okamžiku navrácení vozidla objednateli nese poskytovatel odpovědnost za případnou škodu, která vznikne na předaném vozidle.

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 15/10/2026

Durata: 24 Mesi

5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 1 500 000,00 CZK

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Conseguimento di obiettivi sociali

Descrizione: Zadavatel má zájem zadat veřejnou zakázku v souladu se zásadami sociálně odpovědného zadávání veřejných zakázek. Sociálně odpovědné zadávání kromě důrazu na čistě ekonomické parametry zohledňuje také související dopady zejména v oblasti zaměstnanosti, sociálních a pracovních práv a životního prostředí. Zadavatel od účastníka zadávacího řízení vyžaduje při plnění předmětu veřejné zakázky zajistit legální zaměstnávání, férové pracovní podmínky a odpovídající úroveň bezpečnosti práce pro všechny osoby, které se na plnění veřejné zakázky podílejí. Účastník zadávacího řízení je povinen zajistit tento požadavek zadavatele i u svých poddodavatelů. Aspekty společensky odpovědného zadávání veřejných zakázek jsou zohledněny v textu závazného vzoru smlouvy na plnění veřejné zakázky.

Obiettivo di carattere sociale perseguito: Altro

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena celkem za modelový příklad včetně DPH

Descrizione: Základním kritériem hodnocení je ekonomická výhodnost nabídky. V rámci hodnocení nabídek dle § 114 zákona budou použity informace a údaje (které jsou předmětem hodnocení), uvedené v Modelovém příkladu stanovení nabídkové ceny účastníka zadávacího řízení. Účastník předloží v rámci formuláře nabídky vyplněnou přílohu zadávací dokumentace č. 4 - Modelový příklad stanovení nabídkové ceny. Jednotkové ceny dodavatelé uvedou s přesností na dvě desetinná místa. Jako nejvýhodnější nabídka bude hodnocena nabídka s nejnižší nabídkovou cenou " Nabídková cena za modelový příklad v Kč s DPH". Počet bodů, na který lze za Nabídkovou cenu dosáhnout, je dán následujícím vzorcem: Počet bodů = nabídka s nejnižší Nabídkovou cenou : hodnocená nabídka x váha kritéria (100) Zadavatel prohlašuje, že není plátcem DPH pro tuto činnost. Upozornění: • Modelový příklad slouží pouze k porovnání nabídkových cen účastníků a odpovídá pouze rámcově svým rozsahem předpokládaným požadavkům zadavatele • Nevyčerpání či překročení uvedeného objemu neopravňuje dodavatele k jakýmkoli nárokům vůči zadavateli. • Vybrána bude nabídka s nejnižší nabídkovou cenou za modelový příklad za předpokladu, že splní všechny požadavky zadavatele. • V případě rovnosti cen bude rozhodující dřívější datum a hodina podání nabídky.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tenderarena.cz/dodavatel/zakazka/910941>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tenderarena.cz/dodavatel/zakazka/910941>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: ceco, slovacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 0 Giorno

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 12/10/2026 11:01:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Otevírání nabídek je z důvodu umožnění příjmu nabídek pouze v elektronické podobě neveřejné. Otevírání nabídek proběhne v souladu s § 109 zákona.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Accordo quadro, senza riapertura della gara

Numero massimo di partecipanti: 1

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Informazioni sui termini per il riesame: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítnul nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy

v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso:
Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Lesy hl. m. Prahy
Numero di registrazione: 45247650
Indirizzo postale: Práčská 1885
Località: Praha
Codice postale: 10600
Suddivisione del paese (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)
Paese: Cechia
E-mail: nedelkova@lesy-praha.cz
Telefono: +420 603222897
Profilo del committente: <https://tenderarena.cz/profily/lhmp>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente
Centrale di committenza per l'aggiudicazione di appalti o la conclusione di accordi quadro per lavori, forniture o servizi destinati ad altri committenti

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže
Numero di registrazione: 65349423
Indirizzo postale: třída Kpt. Jaroše 1926/7
Località: Brno
Codice postale: 60200
Suddivisione del paese (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)
Paese: Cechia
E-mail: posta@uohs.cz
Telefono: +420 542167111
Indirizzo internet: <https://uohs.gov.cz>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

597461-2026

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

Zadavatel obdržel v souladu s § 98 odst. 3 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek (dále jen „ZZVZ“), písemnou žádost dodavatele o vysvětlení zadávací dokumentace. Níže předkládá text dotazu a své stanovisko. Dotaz: "příloha č.4 - modelový příklad prosím o vysvětlení položky Cena prací : C6 zajištění měření emisí, STK - upravit měrnou jednotku - cena za provedení STK a měření emisí" Odpověď zadavatele: Zadavatel akceptuje požadavek účastníka a provádí úpravu příslušné položky v modelovém příkladu a položkovém rozpočtu..

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: V reakci na tento dotaz zadavatel upravil měrnou jednotku a způsob ocenění u položky C6 (zajištění měření emisí, STK) tak, aby cena jednoznačně odpovídala provedení celé služby (tj. celkové ceně za provedení STK a měření emisí). Změna zadávací dokumentace (§ 99 odst. 1 ZZVZ): Vzhledem k tomu, že výše uvedená úprava představuje úpravu zadávacích podmínek, zadavatel postupuje podle § 99 odst. 1 ZZVZ a uveřejňuje novou Přílohu č. 2 a novou Přílohu č. 4, které nahrazují jejich původní znění. Účastníci zadávacího řízení jsou povinni ve svých nabídkách použít tyto nově zveřejněné přílohy. Prodloužení lhůty pro podání nabídek (§ 99 odst. 2 ZZVZ): V souladu s § 99 odst. 2 ZZVZ zadavatel současně se změnou zadávací dokumentace přiměřeně prodlužuje lhůtu pro podání nabídek. S ohledem na povahu provedené úpravy zadavatel prodlužuje lhůtu pro podání nabídek takto: Původní lhůta pro podání nabídek: 29.9.2026 11:00 Nová lhůta pro podání nabídek: 12.10.2026 11:00

I documenti di gara sono stati modificati il: 07/09/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: e4bd2f45-8c51-4fa7-b546-211ae180414a - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 07/09/2026 14:15:57 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: ceco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 616629-2026

Numero dell'edizione della GU S: 173/2026

Data di pubblicazione: 08/09/2026